



Proverbs 26:12

Mishlei Kaf-Vav, pasuk Yod-Bet

רְאִיתָ אִישׁ חָכָם בְּעֵינָיו תִּקְוָה לְכִסִּיל מִמֶּנּוּ

The folly of human arrogance...

| מִמֶּנּוּ | לְכִסִּיל | תִּקְוָה | בְּעֵינָיו | חָכָם | אִישׁ | רְאִיתָ |
|--|--|--|--|---|---|--|
| mee'-me'-noo | leekh'-seel' | teek'-vah' | be'-ei'-nahv' | chah'-kham' | eesh' | rah'-ee'-ta |
| מִן - prep "from, out of" נִי - 3ms cstr sfx "from it" <i>idiomatic</i> | וְ - "but, yet" כִּסִּיל - n ms "fool, stupid one, dullard, thoughtless" fr> כָּסַל v | תִּקְוָה - n fs "hope, cord, expectation" fr> קָוָה - v to wait, hope, expect | בְּ - pfx; "in" עֵינַי - n dual cstr "eyes" וְ - 3ms sfx idiom: <i>in his opinion</i> | חָכָם - n/adj "wise, prudent" fr> חָכַם v to define, discern | אִישׁ - n ms "man, person, human" fr> אָנוּשׁ "mortal" | רָאָה - v "see, look at, inspect, regard" qal prf 2ms רָאָה |
| there is more hope for a fool than for him | | | do you see a man wise in his own eyes? | | | |

רְאִיתָ אִישׁ חָכָם בְּעֵינָיו תִּקְוָה לְכִסִּיל מִמֶּנּוּ

"Do you see a man who is wise in his own eyes?
There is more hope for a fool than for him." (Prov. 26:12)

εἶδον ἄνδρα δόξαντα παρ' ἑαυτῷ σοφὸν εἶναι
ἐλπίδα μέντοι ἔσχειν μάλλον ἄφρων αὐτοῦ (LXX)

Sefer Mishlei:

רְאִיתָ אִישׁ חָכָם בְּעֵינָיו
תִּקְוָה לְכִסִּיל מִמֶּנּוּ

For audio, see the Hebrew for Christians website.